



ARRANGEMENT DE MADRID  
CONCERNANT L'ENREGISTREMENT INTERNATIONAL DES MARQUES  
ET PROTOCOLE RELATIF A CET ARRANGEMENT

AVIS DE REFUS  
(conformément à la règle 17(2))

I. Office qui notifie le refus: AGENCE DE RUSSIE POUR LES BREVETS ET LES MARQUES 30-1, Berejkovskaya nab., 121858, Moscou, Fédération de Russie Télécopie: (095) 243-3337 / téléphone: (095) 240-6179	
II. N° de l'enregistrement international faisant l'objet du refus:	823 140
III. Nom du titulaire de l'enregistrement international faisant l'objet du refus: AKTSIONERNO DROUJESTVO "ALEN MAK"	
IV. Motifs du refus: La marque déposée "FLORA" est semblable à la marque nationale №86527 "FLORA" (le dépôt national №111228 du 25.01.1989; l'enregistrement national №86527 du 11.09.1989) enregistrée au nom de AO "FLORA LIYT", 19, oul. Toulika, EE-200109 TALLINN (Estonie) avec la priorité à partir du 25.01.1989 pour les produits similaires de la classe 3; semblable a la marque nationale №192933 "ФЛОРА"(FLORA)(le dépôt national №98718065 du 16.11.1998; l'enregistrement national №192933 du 18.08.2000) enregistrée au nom de ООО "SOEVYE PRODOUKTY", str. 12, 41, oul. Talalikhina, RU-109316 MOSKVA (Fédération de Russie) avec la priorité à partir du 16.11.1998 pour les produits similaires de la classe 5; semblable aux marques nationales №244842 "ФЛОРА" (FLORA)(le dépôt national №2001733433 du 01.11.2001; l'enregistrement national №244842 du 28.04.2003) et №244843 "ФЛОРА" (fig.)(FLOR A)(le dépôt national №2001733519 du 01.11.2001; l'enregistrement national №244843 du 28.04.2003) enregistrées au nom de Tovaristvo z obmegenoyou vidpodidalnistyou "OUKRAINSKI PROMYSLOVI RESOURSUY", 1, oul. Rogatchevskogo, UA-83030 DONETSK (Ukraine) avec la priorité à partir du 01.11.2001 pour les produits similaires des classes 3, 5; semblable à la marque internationale №692783 "FLORA"(fig.)(l'enregistrement de base: Italie, 14.10.1996, 689.414) enregistrée au nom de "FLORA s.r.l", Localita Pian di Laura, I-56040 LORENZANA (Pisa)(Italie) avec la priorité à partir du 03.04.1998 pour les produits similaires des classes 3, 5; semblable à la marque internationale №594113 "FLORIA"(l'enregistrement de base: France, 23.07.1991, 299693/1682382) enregistrée au nom de "ROVAL, Société anonyme", 47, rue de la Planchette, F-61100 FLERS (France) avec la priorité à partir du 26.11.1992 pour les produits similaires des classes 3, 5.	
V. Dispositions de la loi nationale applicables en la matière (voir extrait de la loi au verso sous le point X): 7.1	
VI. <input checked="" type="checkbox"/> Refus pour la totalité des produits et/ou services: <input type="checkbox"/> Refus pour les produits et/ou services suivants: <input type="checkbox"/> Refus pour les éléments non-protégeables de la marque:	
VII. Recours contre l'avis de refus Le titulaire peut présenter la réponse sur l'avis de refus contenant une demande motivée d'un recours contre la décision de refus provisoire(voir l'adresse visée à l'alinéa I) dans le délai de deux mois à partir de la date de réception de ce refus. Le délai peut être prolongé à la demande de titulaire à condition qu'elle soit reçue par Rospatent avant l'expiration de ce délai. Le délai expiré peut être restitué à la demande du titulaire si cette demande est reçue par Rospatent pendant deux mois à partir de la date de l'expiration du délai pour la réponse sur l'avis de refus ou de la	

prolongation(lorsque ceci s'applique).

Le titulaire doit indiquer dans sa réponse ou dans la demande de la prolongation du délai la date de réception de l'avis de refus.

Si pendant le délai de deux mois le titulaire ne présente pas la réponse et le délai pour la réponse n'est pas prolongé, le titulaire pourra faire une requête à la Chambre d'appel de Rospatent (voir l'adresse visé à l'alinéa I) prévue par l'article 13 de la loi nationale, pendant le délai de trois mois à partir de la date d'expiration du délai, ou quand ceci s'applique, à partir de la date d'expiration du délai de prolongation. Toute correspondance avec Rospatent doit être menée par l'agent en brevets registre à Rospatent.

VIII. Date à laquelle le refus a été prononcé: 04/04/2005

IX. Signature ou sceau officiel de l'Office qui notifie le refus:



X. Disposition pertinentes de la loi nationale:

## LOI SUR LES MARQUES DE PRODUITS ET DE SERVICES ET LES APPELLATIONS D'ORIGINE

(décret du Soviet suprême de la Fédération de Russie du 23 septembre 1992)

(Extrait)

### Article 1. Marque de produits et de services.

La marque de produits et la marque de services (ci-après dénommées "marques") sont des signes permettant de distinguer les produits fabriqués et les services offerts par une personne physique ou morale des produits ou services (ci-après dénommés "produits") du même type fabriqués ou offerts par une autre personne physique ou morale.

### Article 5. Types de marques.

- 1) Peuvent être enregistrés en tant que marques des dénominations verbales, des signes figuratifs ou tridimensionnels et d'autres signes ou leurs combinaisons.
- 2) Une marque peut être enregistrée en n'importe quelle couleur ou en n'importe quelle association de couleurs.

### Article 6. Motifs objectifs de refus d'enregistrement.

1) Ne peuvent être enregistrées les marques qui consistent exclusivement en signes ou indications:

- qui ne présentent pas de caractère distinctif;
- qui constituent des armoiries, des drapeaux ou des emblèmes d'Etats, des dénominations officielles d'Etats, des emblèmes ou des dénominations abrégées ou complètes d'organisations internationales intergouvernementales, des signes ou poinçons officiels de contrôle, de garantie ou d'essai, ou encore des décorations ou d'autres signes honorifiques, ou qui sont semblables à ces signes ou indications au point d'induire en erreur. De tels signes ou indications peuvent être inclus en qualité d'éléments non protégés dans la marque sous réserve de l'accord de l'organe compétent ou de leur propriétaire;
- qui sont devenus une désignation usuelle des produits d'un type déterminé;
- qui constituent des symboles ou des termes courants;
- qui indiquent le type, la qualité, la quantité, les propriétés, la destination ou la valeur des produits ou encore le lieu et l'époque de leur production ou de leur écoulement.

Les signes ou indications visés aux deuxième, quatrième, cinquième et sixième alinéas du présent paragraphe peuvent être inclus en qualité d'éléments non protégés dans la marque à condition qu'ils n'y soient pas prédominants.

2) Ne peuvent être enregistrés en qualité de marques ou de leurs éléments les signes ou indications:

- qui sont inexacts ou susceptibles d'induire le consommateur en erreur quant au produit ou à son producteur;
- qui sont contraires à l'intérêt général, aux principes humanitaires ou à la morale.

### Article 7. Autres motifs de refus d'enregistrement.

1) Ne peuvent être enregistrés en qualité de marques les signes ou indications identiques ou semblables, au point d'induire en erreur;

- à des marques enregistrées ou ayant fait l'objet d'une demande d'enregistrement antérieurement dans la Fédération de Russie au profit d'un tiers pour des produits du même type;
- à des marques de tiers protégées - sans qu'il y ait enregistrement - en vertu de traités internationaux auxquels la Fédération de Russie est partie;
- à des appellations d'origine protégées conformément à la loi de la Fédération de Russie, sauf s'ils sont inclus en tant qu'éléments non protégés dans une marque enregistrée au nom d'une personne autorisée à utiliser cette appellation;
- à des marques de certification enregistrées selon la procédure établie.

2) Ne sont pas enregistrés en qualité de marques les signes et indications qui constituent la reproduction:

- de noms commerciaux (ou de parties de tels noms) connus sur le territoire de la Fédération de Russie et appartenant à des tiers dont le droit sur ces noms est né à une date antérieure au dépôt de la demande de protection de la marque pour des produits du même type;
- de dessins ou modèles industriels sur lesquels les droits appartiennent dans la Fédération de Russie à des tiers;
- du nom d'oeuvres scientifiques, littéraires ou artistiques connues dans la Fédération de Russie, de personnages ou de citations de telles oeuvres, d'oeuvres artistiques ou de parties de telles oeuvres, sans le consentement du titulaire du droit d'auteur ou de ses ayants droit;
- de noms de famille, de prénoms, de pseudonymes et de noms qui en sont dérivés, de portraits et de fac-similés de personnes connues, sans le consentement de celles-ci, de leurs héritiers, de l'organe compétent, ou Soviet suprême de la Fédération de Russie si ces signes ou indications font partie du patrimoine historique et culturel de la Fédération de Russie.



(190) **RU** (111) **86527**

РОССИЙСКОЕ АГЕНТСТВО  
ПО ПАТЕНТАМ И ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ

Товарные знаки, знаки обслуживания и наименования мест происхождения товаров

Товарные знаки, знаки обслуживания

(111) Номер регистрации: 86527

(220) Дата подачи заявки: 25.01.1989

(210) Номер заявки: 111228

(151) Дата регистрации: 11.09.1989

(181) Дата истечения срока действия регистрации: 25.01.2009

(540)

# Flora

(732) Имя правообладателя:  
Акционерное общество "Флора Липт". (RU)

(330) Код страны или международной организации, куда была подана первая заявка:  
SU

(511) Классы МКТУ и перечень товаров и услуг:

02 - лаки, краски, эмали, грунтовки, замазки, растворители для красок, лаков.

03 - дезодоранты, духи, косметические средства (лосьоны для ухода за кожей, кремы для кожи); препараты для завивки волос, жидкость для чистки стекол, отбеливатели для белья, моющие и чистящие средства, синька, скипидар, средства для выведения пятен, средства против потения.

04 - бензин, свечи.

05 - средства защиты растений, моющие средства для медицинских целей.

16 - клей для канцелярских целей, тушь, чернила, пластмассовые материалы для упаковки.

30 - эссенции пищевые.

Извещения об изменениях, относящихся к регистрации товарного знака

Сведения, приведенные выше, включены из архивного источника.

Извещения об изменениях в регистрации товарного знака, опубликованные до 1991 года, отсутствуют.

Продление срока действия регистрации товарного знака

(732) Имя правообладателя:  
АО "Флора Лийт", Таллин (EE)

(186) Дата, до которой продлен срок действия регистрации: 25.01.2009

Опубликовано: 12.02.1999

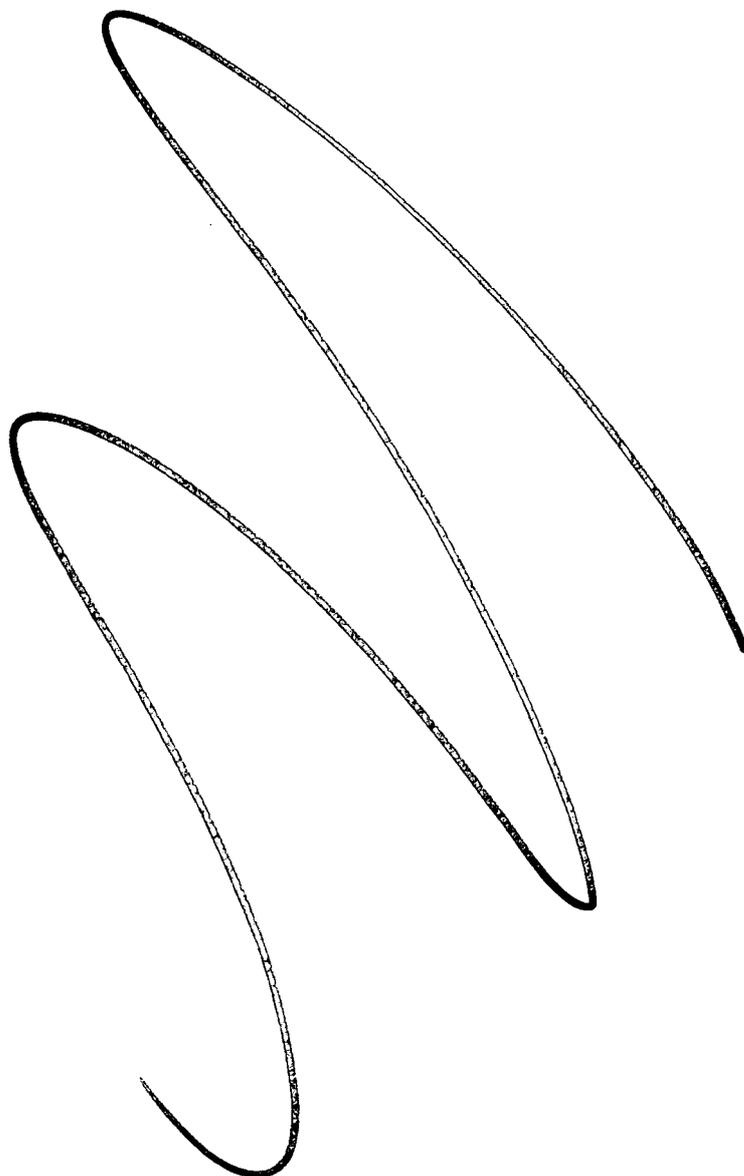
Изменение наименования, фамилии, имени, отчества владельца товарного знака, а также местонахождения или местожительства

(771) Имя прежнего правообладателя:  
ПО "Флора", Таллин (EE)

(732) *Имя правообладателя:*  
АО "Флора Лийт", Таллин (ЕЕ)

*Опубликовано:* 25.02.1999

---





(190) **RU** (111) **192933**

РОССИЙСКОЕ АГЕНТСТВО  
ПО ПАТЕНТАМ И ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ

Товарные знаки, знаки обслуживания и наименования мест происхождения товаров

Товарные знаки, знаки обслуживания

(111) Номер регистрации: 192933

(220) Дата подачи заявки: 16.11.1998

(210) Номер заявки: 98718065

(151) Дата регистрации: 18.08.2000

(181) Дата истечения срока действия регистрации: 16.11.2008

(450) Дата публикации: 25.01.2001

(540)

## ФЛОРА

(732) Имя правообладателя:

Общество с ограниченной ответственностью "Соевые продукты", Москва (RU)

(511) Классы МКТУ и перечень товаров и услуг:

05 - белковое молоко, белковые пищевые продукты для медицинских целей, витаминные препараты, продукты для детского питания, диабетический хлеб, диетические напитки для медицинских целей, диетические пищевые продукты для медицинских целей, жевательная резинка для медицинских целей, конфеты лекарственные, кормовые добавки для медицинских целей.

29 - мясо, рыба, птица и дичь, мясные экстракты, овощи и фрукты консервированные, сушеные и подвергнутые тепловой обработке, желе, варенье, компоты, яйца, грибы, замороженные фрукты, икра, креветки, орехи, лангусты, мидии, моллюски, молочная сыворотка, молочные напитки с преобладанием молока, овощные соки, омары, печень, пряновкусовые травы консервированные, пыльца растений, раки, ракушки, устрицы.

30 - сахар, мука и зерновые продукты, хлебобулочные изделия, кондитерские изделия, мороженое, мед, сироп из патоки, дрожжи, пекарные порошки, препараты пищевые, жевательная резинка, крахмал, напитки (ароматические вещества), напитки кофейные, напитки на основе какао, напитки шоколадные, настойки нелекарственные, приправы, солод пищевой, цикорий, шоколад.

32 - пиво, безалкогольные напитки, фруктовые напитки и фруктовые соки, сиропы и прочие составы для изготовления напитков.

33 - алкогольные напитки (за исключением пива).

42 - обеспечение пищевыми продуктами и напитками, создание новых видов товаров.

### Извещения об изменениях, относящихся к регистрации товарного знака

Изменение наименования, фамилии, имени, отчества правообладателя

(771) Имя прежнего правообладателя:

Общество с ограниченной ответственностью "Соевые продукты", 109263, Москва, ул. Малышева, 19-1

(732) Имя правообладателя:

Общество с ограниченной ответственностью "Соевые продукты", 109316, Москва, ул. Талалихина, д. 41, стр. 12

Опубликовано: 12.05.2004



(190)

**RU**

(111)

**244842**

РОССИЙСКОЕ АГЕНТСТВО  
ПО ПАТЕНТАМ И ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ

Товарные знаки, знаки обслуживания и наименования мест происхождения товаров

---

Товарные знаки, знаки обслуживания

---

(111) Номер регистрации: 244842

(220) Дата подачи заявки: 01.11.2001

(210) Номер заявки: 2001733433

(151) Дата регистрации: 28.04.2003

(181) Дата истечения срока действия регистрации: 01.11.2011

(450) Дата публикации: 12.06.2003

(540)

# ФЛОРА

(732) Имя правообладателя:

Товариство з обмеженою відповідальністю "УКРАЇНСЬКИ ПРОМИСЛОВИ РЕСУРСЫ" (UA)

(511) Классы МКТУ и перечень товаров и услуг:

03 - зубные порошки, пасты.

05 - пластыри, перевязочные материалы; материалы для пломбирования зубов и изготовления зубных слепков.

30 - соль, горчица; пряности; пищевой лед.



(190)

**RU**

(111)

**244843**

РОССИЙСКОЕ АГЕНТСТВО  
ПО ПАТЕНТАМ И ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ

Товарные знаки, знаки обслуживания и наименования мест происхождения товаров

---

Товарные знаки, знаки обслуживания

---

(111) Номер регистрации: 244843

(220) Дата подачи заявки: 01.11.2001

(210) Номер заявки: 2001733519

(151) Дата регистрации: 28.04.2003

(181) Дата истечения срока действия регистрации: 01.11.2011

(450) Дата публикации: 12.06.2003

(540)

**Юора**

(732) Имя правообладателя:

Товариство з обмеженою видповидальністю "УКРАЇНСЬКИ ПРОМИСЛОВИ РЕСУРСЫ" (UA)

(511) Классы МКТУ и перечень товаров и услуг:

03 - зубные порошки, пасты.

05 - пластыри, перевязочные материалы; материалы для пломбирования зубов и изготовления зубных слепков.

30 - соль, горчица; пряности; пищевой лед.



(151) 03.04.1998

692783

(180) 03.04.2008

(171) 10

(732) FLORA s.r.l.

*Località Pian di Laura,  
I-56040 LORENZANA (Pisa) (IT)*

(812) IT

(740) STUDIO FERRARIO

*Via Collina, 36  
I-00187 ROMA (IT)*

(540)



FLORA

(531) 02.03; 25.01; 27.05; 29.01

(571) Mot FLORA en caractères de fantaisie de couleur noire, placé inférieurement à la représentation d'une ancienne fresque avec figure de femme habillée avec tunique, voile et sandales, assise sur un tabouret, avec deux burettes en main.

(591) Noir, blanc, jaune, vert, gris, violet, orange, marron.

(511) 03 Huiles essentielles, cosmétiques, produits de parfumerie, savons, parfums et substances odorantes, pots-pourris odorants, accessoires parfumés, notamment coussinets et sachets parfumés.

05 Herbes médicinales, racines médicinales, huiles camphrées et essences médicinales.

29 Huiles et graisses comestibles.

(822) IT, 14.10.1996, 689.414

(831) AT, BX, CH, CN, DE, ES, FR, HR, RU, SI



- 
- (151) 26.11.1992 594113
- (180) 26.11.2012
- (171) 20
- (732) ROVAL, Société anonyme  
*47, rue de la Planchette,  
F-61100 FLERS (FR)*
- (811) FR
- (740) Bureau D.A. CASALONGA-JOSSE  
*8, avenue Percier  
F-75008 PARIS (FR)*
- (540) FLORIA
- (511) 03 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
- 05 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés, emplâtres, matériel pour pansements, matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires, désinfectants.
- (821) FR, 23.07.1991, 299 693
- (822) FR, 23.07.1991, 1 682 382
- (831) AT, BG, BX, BY, CZ, ES, HR, HU, IT, KZ, MK, PL, PT, RO, RU, SI, SK, UA, YU